

BING WONG
Percy H. Aliman Ltd.
Real Estate
2191 W. Broadway Vancouver 9, B. C.
Phones: Office BA. 3912; Res: CE. 0710

●旅館柏文出賣

●地點——在片打街東。接近華埠。

●內容——聯房四組。單房十六間。另業主自用聯房一組。

●入息——與投資比對。每年純利可獲一分四厘。

一切詳情。歡迎垂詢。外埠來函。中西文均便。

奧文實業有限公司黃文炳謹啓

永泰公司 卡城
WING TAI CO.
116 2nd Ave E
Calgary, Alta.
Phone 694675

本店專營
祖國雜貨
合時瓜菜
鮮肉燒臘

新到名師製
鴨肝腸
鴨下庄
發行

白油腸
臘鴨

五臘肉
鴨片肉

新到合時水貨
罐頭食品

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

花開富貴
一九五六年
金英芳
雙托
水仙花頭
瑞氣降祥
登市

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST
Phone: MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

新到大幫
雙托水仙花頭
應節炮竹
西洋菜干
新大三牙或
新大條皮或
▲總代理▼
港澳天和堂
天寶堂各種葯酒



「躍市砵」
為加拿大最好
之香烟

雲埠總支行

**THE BANK OF
NOVA SCOTIA**

敬請華友
利用本行貢獻
貯蓄保險箱等
樣樣可稱齊全
郵電各種匯兌
均達銀行標準
無論大小借款
歡意幫忙諸君
妥辦外滙手續
俾君安心榮旋
倘蒙留意賜顧
同人感謝萬分

鄉下人長命

羅省。二十二日美聯社電。加省技術院化學師波陵博士謂。曾通鄉下人。比較城市居民長命五歲。而居住空氣清潔之城市內者。大概又比較居住空氣污濁之城市內者長命五歲云。

面。於上星期五稱。即將由自由中國政府付諸實施之簡化人民入境及出境手續法規。將根據兩原則制定。即國家安全及旅客便利。該方面稱。關於出境及入境之申請手續。將大爲簡化。但健康證明書及行李之檢查。仍須繼續辦理。此新法規將適用於外國人士及旅客。其特點之一爲任用女性人員。檢查護照及行李。

簡化出入口台境手續 法規即將實施

召集。與會之二百位代表。將由在此參加雙十國慶及總統華誕之許多華僑團體中選邀。

據一政府方面稱。此次會議之主題如下。①如何促進華僑工商業之發展。②如何利用華僑投資於台灣之經濟發展。③如何促進台與東南亞國家間之貿易。④如何打擊中共對亞洲之經濟攻勢。

世界新聞

華僑經濟會議

月內在台北召開

香港。泛亞社電。華僑領袖約二百人。其中大部份來自東南亞各地。將於十月二十八日。在台北與政府官員進行會談。研究如何打擊共產黨在亞洲實施經濟滲入政策。此為期三日之會議。係由僑務委員會。

人之氣血兩虛身體必弱若不補身雖有美妾嬌妻黃金萬兩等於何用若服此丸補氣補血身體強壯轉弱爲強服者不可因藥力奇妙耽女性益壽延年

●極樂氏強壯丸 每樽一元

服之身體強壯每服六粒一點見功

極樂氏搜毒丸 每樽三元

此丸服之能清內臟新舊毒症

極樂氏消痔膏 小盒四元 大盒二元

鹿尾巴丸 半料拾圓壹料廿圓

此乃補氣血服之身體強壯腎剛異常虧服之有轉老還童之効

●**馬立邦** 擅醫奇難雜症外埠函寄銀金三圓

Geck Lock 112 Pender St. E.
Vancouver 4, B. C. Canada

鄭漢澤	鄭子源	鄭貴子	鄭贊國
每五毛	以上俱銀	鄭均	岑勻達
南平別墅花園車	南平別墅崑仲花		
園車	民治黨素車	達權社花園車	
達權社崑仲車三	龔達生合家花		
園車	龔偉慎素車		

鄭棟樑	曹如集	岑中如	岑悅
鄭金	岑繼緝	鄭文田	鄭水清
莫日榮	馮秀楷	鄭文杰	馮明勤
鄭家壽	徐世芹	岑宏景	鄭特來
鄭進崇	鄭華錫	梁昌培	梁昌機
馮明泮	岑明裕	黎榮論	徐連朋
梁修贊	鄭厚野	何培	梁立禮
黎登	岑偉	黎玉	馮昌芳
唐世富	鄭年	鄭厚殷	陳曉典
鄭扶漢	岑連開	岑朋年	鄭厚益
鄭猷達	陳賢偉	鄭尙顯	鄭厚接
鄭教	岳三耀	鄭敦育	鄭慶棣

岑兆英	何燕南	唐世堅	鄭維城	陳彥剛	莫聘猷	馮金壹元五	馮乾初	岑發悅	岑慶棠	岑茂泉	岑崇敦	每叁元
黎宗瑞	岳樹輝	馮煥霖	鄭振洪	陳華	馮承強	鄭振瓊	鄭尚植	譚恭平	鄭炳森	鄭德倫	梁宏偉	鄭尚藻
鄭壽松	梁春堯	岳如利	鄧耀猷	陳耀瑞	梁惠俸	鄧家敦	龔開麟	鄭業才	莫介煌	莫懷蕃	鄭尚慨	鄭慶歡
鄭正壽	鄭集賢	馮汝彰	鄧漢國	鄧如灼	鄧家敦	聯昌號	孔榕生	梁云材	蔡新強	岑國實	岑崇超	岑崇紹

◎哀謝

迪潤龔公府君痛于中華民國四十五年十月一日病終誓約瑟醫院積聞享壽七十六歲身蕭條瘞費無算由南平別墅代爲治喪經於同月五日假晴市梵殯儀館舉行出喪扶柩歸土安葬于山景墳場荷蒙親朋戚友惠賜花圈輓儀親臨執紼素車隨行高誼隆情殁存均感謹此誌謝

南平別墅謹啟

惠賜芳名

恕不稱呼

南平別墅 龔邦耀 龔榮耀 龔偉林 龔元順 每伍元 唐奕明 蔡少伯 何贊民 鄭正仕 唐萬柱 鄭松照

電話：ME 九六三一
晚面 K E 三九登二 R

難呼吸 氣喘

支氣管炎及草花熱

何須患上諸症？

R M B 是經實驗藥依照戒口法而行包有矯正之治療上述諸症同時并能令人安睡

用一樽後如不滿意式元五毛之價銀即奉回。C.O.D.加一毛五

藥房在七叁六加蘭街
直入近升降機側

R. M. B. Laboratories (1948)
736 Granville St.
Vancouver 2, B.C.

樓上賣

位於商業區。樓上栢文。樓下兩間舖。每年入息六千幾銀。平賣。價銀叁萬四千元。可充銀期。

馬氏實業貿易有限公司

雲卓：橋街五三九號

位於商業區。好地位。架撐齊備。舖租九十五元。有批。同一西人業主經營十年。今因人力關係。平賣。價銀五千五百元可充銀期。

實業出賣

▲價銀：貳萬五千元。
▲六千元現銀。餘充銀期。
一連四間舖。位於商業區。街角位置。每月除充銀期之外。尚有。一百銀入息。業主急賣。

栢文出賣

○離唐人街不甚遠。三層樓。有土

▲近片打街。離書館一個部落。八間房。有土庫。價銀壹萬二千六百元。可充銀期。

▲靠近唐人街。兩間屋一辣地。屋大間。乾淨金剛共賣九千九百元

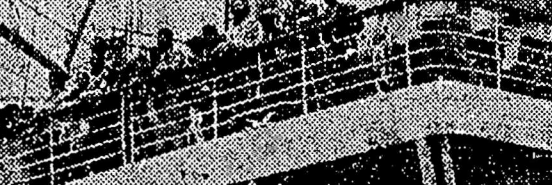
加非黑

住屋出賣

船公司



美國總統輪船



東南麵

商標

註冊

東南雞湯麵

深湯雞麵 · 雞湯麵

香港東南食品公司出品

雞麵 鳳凰麵 蝦麵 好運麵 長壽麵 上湯麵
 雞王麵 雞片麵 鳳凰麵 蝦麵 好運麵 長壽麵

Manufactured by
SOUTHEAST FOODS CO.
 67-B, WATERLOO RD. KOWLOON,
 HONG KONG. TEL. 53125

品質超群 獎牌保證
 各大商舖均有代售

存 鐵 存
 身長 · 粒成 · 白
 買 優 最 產 出 洲
 米 等 上 舊 士 可

 辦 選 偈 米 大 最 洲
 客 顧 給 供 米 觀 最 以
 商 洽 列 下 與 諸 情 詳
 C. B. POWELL LT
 1206 Hamilton St
 MA. 6501

雪美式

雙龍牌

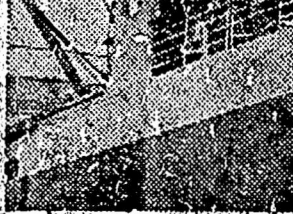
美

和欲
D.

代理加拿大
AMERICAN PA
司公船輪
號

由大埠開往香港船期
克利夫蘭總統 十月廿九日
威爾遜總統 十一月廿三日
由香港開往大埠船期
威爾遜總統 十一月一日
克利夫蘭總統 十一月廿日

Onon On Co. Ltd.
254 E. Pender St.
Vancouver, B. C.
Tel. PA. 1025



American President Lines

美 國 總 統 輪 船 公 司

You Can Pay Here the Low-Cost Steamship Fare to Bring Your Loved Ones from Hong Kong

起元十五百六由位等頭	起元十一一百三由位等三
船位從前次利克	船位從前次利克
山得金山時該入境証件尚有三十天預限便得不必如前之需要六十天換言之貴親朋有多餘三十天居留香港候搭德總統船	華倫諸君能在加拿大倫敦最依廉此是可靠的安旅行美國移民新造修改准來加旅客如到連山得金山時該入境証件尚有三十天預限便得不必如前之需要六十天換言之貴親朋有多餘三十天居留香港候搭德總統船

在加給最低廉之船票價值

德總統船由香港至舊金山
送親朋由香港來加

其開行費用如下

者來往舊金山船票三百一十元	舊金山至香港等處客料運費及上膳費十二元
舊金山至香港等處客料運費及上膳費十二元	舊金山至香港等處客料運費及上膳費十二元

合共三百五十九元二角八分

三等艙位免費行李二百五十磅頭等位三等五百磅由舊金山至香港等處行李可直掛快遞免稅金手續

華倫諸君能在加拿大倫敦最依廉此是可靠的安旅行美國移民新造修改准來加旅客如到連山得金山時該入境証件尚有三十天預限便得不必如前之需要六十天換言之貴親朋有多餘三十天居留香港候搭德總統船

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司

山全舊在設部務華
杭安均理代德火拿加駐

總代理 美國總統輪船公司華人客棧
代理 環球各航空公司飛機客票
代售 詩晏亞鐵路火車票
辦理 各國護照各種旅行文件

僑胞遣家眷來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統船來加。保證有。快捷妥當。

Chinese Passenger Office:
781 Sacramento Street
San Francisco 8, Calif.

QUON ON CO., LTD. General Agent
254½ Pender Street East
Vancouver, B.C.



司公利國利茂
MORLEY CO. LTD.
威利永 各式藥酒 樣樣皆備 特約代理 祖國貨品 專營

行藥西中廣濟
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

SUNBEAM BREAD
新邊麵包 美味新鮮

TEMPLETON'S T-R-C's
風濕靈藥

墨卡樓好炭
快捷送到

水龍匠
P. Belogus & Co.
625 MAIN ST.

電話 MA 1488 夜 EX 1850
日夜服務特別時間不多取費用專
門修整及更改水龍五十年父子生意
費用從廉常備有大量水龍器具價
錢非常克己 此露斯公司啟

在「工資改革」下
粵職工被迫儲蓄
香港。泛亞社電。此間大公報。最近連續刊載大陸消息。宣傳中共政權。實施所謂「工資改革」。但在一廣州電訊中。粵各地職工。所收到之「工資增加部份」幾已全由粵共當局。用所謂儲蓄方式吸收。據稱。工資改革。係於八月開始。至九月止。全省職工。已收到增加工資人民幣幣二千二百萬元。但在此間電訊中。透露。自八月初。至九月中旬。四十餘日之間。廣東各地職工。在銀行內之存款。增加九百四十餘萬元。此電訊中。並坦率承認儲蓄存款之激增。為全省各地進行工資改革。增加職工收入措施所造成。

港警又在附共工會
搜獲武器
香港。泛亞社電。香港警察於上星期四下午。突襲九龍方面一個由中共控制之工會。搜獲大批七寸。小刀。銳利鎗刀。及其他利器。此為自上月九龍大騷動以來。警方第二次在附共組織內。發現藏匿武器。查警方於上星期三在一由附共工會主辦之學校內。搜出性質相似之物件。

東南亞各國艦隊
在菲海面演習
馬尼刺。泛亞社電。以「海鵝」一代表下東南亞公約國聯合海空演習。於上星期五轉入第三期。此期演習之目的。為試驗各國在防禦潛水艇襲擊中之聯繫。及作戰性能。

沉醉軟紅裙
下集
一六八
在彼之室中。負手徘徊。凝雲不釋。既而朱茵亦返。浴後御衣。至雅容之室。見雅容面有不豫之色。但陽為不覺。笑問曰。今日之遊樂乎。雅容之進行。新家庭之佈置。當已商量完妥。究竟此杯喜酒。何時可以潤我之喉嚨。雅容變色。悻然坐於長沙發之一端曰。進行。佈置。殆已盡成泡影矣。朱茵大異。就坐於其側曰。容哥。畢竟發生何種變化。而令爾氣憤如斯。雅容曰。女人。天下之女人。狡詐而亡信。欺騙而無恥者也。朱茵冷笑道。容哥。爾雖在盛怒之下。但其說話。不能因一人之故。而全部女人而亦得罪之也。雅容曰。吾在此間。候足一日。而伊人之踪影渺然。至今不見。試思昔之於彼。存莫大之希望。而彼此之遇。竟似若即若離。真令吾氣為之結矣。朱茵曰。我。我以為容哥所為何故。原來乃為此小原因。玉英今日之不來。當有其特別之事情。豈能因此而怪之。雅容曰。彼如有特別之事情。可以電話向我一談。朱茵曰。或者此特別之事情。並致電話之時間亦無之。亦未可定。

香港財產損失
特種保險率提高
香港泛亞社電。此間英文虎報。上星期三載稱。香港預防暴動及民變財產損失保險之收費率。因最近九龍發生大騷動之結果。竟提高二十四倍。

港失業者將兩子
遺棄美領事館前
香港。泛亞社電。此間一自稱美國籍民之華僑。於去年十月間。將其兩子。棄置在美領事館前。門前。於上星期五被港警法庭以遺棄罪起訴。據被告李福福稱。彼係在美國出生。但於方過兩歲時。即被擄返中國。現時仍失業。彼並解釋。當時將其兩子及一歲之兩個兒子。留在美領事館前。係希望美國之仁人君子收養。携回美國云。

李家驥
Lee Kar Shong
P.O. Box 795 Phone 3342
Vernon, B. C.

瓜菜上市
老身冬瓜
靚白白菜
靚身嫩蘿白
零沽發行特別相宜
所有寄費顧客自理

大福藥房
MAIN DRUG LTD
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 TA 8634

周愛權
驗眼配鏡專家
精較各種時眼鏡
兼修破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. - Vancouver, B.C.
電話 Marine 5938

京東海味
油糖雜貨
合時咸魚
瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P.O. Box 221
VICTORIA, B.C.

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA 1935

曹統新藥行
C. T. SUN
960 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TAtlow 1377

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 0535
VANCOUVER, B.C.

HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.

飛往香港
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

潘美世界航空公司
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

補腎固精丸
四兩庄六元
鹿耳丸
四兩庄六元
牛黃清心丸
四兩庄六元
男子七疳丸
四兩庄六元
小腸疳積丸
四兩庄六元
消積解毒丸
四兩庄六元

僱華女服務
本經紀處僱華女服務。必須有商務學校程度。方能合格。應聘者請來面商。如有介紹親友當此職者。極表歡迎。

八房住宅出賣
入房住宅一間。樓上四個。樓下四個。有浴室。無土庫。英坭屋基。坐落兩地。五十尺闊。廿尺深。接近街及唐人埠。包括許多傢俬。取價一萬五千六百元。先交叁千五百元。餘款銀期。本處常有屋宇商店及工藝業出賣請留意焉

吳國華辦事處
秘製環球唯一實驗包愈皮膚病膏 每盒貳元半
應驗如神少時即打立即散熱止痛消腫吊吊瘡
遠年腳氣頑癬疥癩毒生肌口瘡
包愈立止心氣痛茶每包一元七毛五 立止小腸氣痛茶每包壹元七毛五
本醫生醫務所寓哥倫比亞街門牌四百四十五號東方旅館對面廿式號房
通訊處 LEE FOOK 雲埠代理處金源大藥房
HOTEL EAST
445 Gore Ave. Vancouver 4, B.C. Canada

白紙出賣
本報有大特舊報紙及十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如蒙惠顧請來面商

飛往香港
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

專家 鏡眼較兼 驗眼
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PACIFIC 8829

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B.C.

吳國華辦事處
秘製環球唯一實驗包愈皮膚病膏 每盒貳元半
應驗如神少時即打立即散熱止痛消腫吊吊瘡
遠年腳氣頑癬疥癩毒生肌口瘡
包愈立止心氣痛茶每包一元七毛五 立止小腸氣痛茶每包壹元七毛五
本醫生醫務所寓哥倫比亞街門牌四百四十五號東方旅館對面廿式號房
通訊處 LEE FOOK 雲埠代理處金源大藥房
HOTEL EAST
445 Gore Ave. Vancouver 4, B.C. Canada

潘美世界航空公司
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

潘美世界航空公司
PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

司公限有興泰
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada
Phone TA. 1028

雲坤 廿五磅原庄味母 雲坤 代理皇帝牌絲米

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號在治街東
電話 TA. 3526

服務週到 僑胞如有委託 保險汽車意外 火燭燕梳等 服務週到

介紹釣金
一九五〇年第四十二歲求職 香港大埔地廿八號北京釣金 蔡老相師批命時上偏財格 目下運沖西利不利四十四 歲交丙運定多進取尤以四 十八歲丙申年財喜頻來更為 稱心第四十二歲歲末清算四 月果得大財今老相師由香港 來金山大埠黃興發報介紹

北京釣金蔡老相師現寓金山大埠 706 Sacramento St. DEU KAM NGOW

廣珍鐘飾舖
Kwong Chun Ho Co. PA. 816
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

專業裱花紙油色 寓跑路街三九一號 勝利旅館三十二號房 電話 PA. 0717

東廣麵粉
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8850

全蛋干麵 淨干麵 零沽發行 歡迎索辦

時人軼話
胡秋原希望寫小說 (東南方)

原東民國二十年暑假。他由日本歸國。遊北平。返上海。正擬東渡。却遇「九一八」事變。東北淪陷。中日成敵對局面。他遂停止赴日。在上海同濟大學教書。并繼「文化批判」(思案月刊)。

當其出日歸國。拜訪湖北同鄉佛學大師熊十力時。熊氏問他：「你將來從事學問抑政治？」他答：「學問」。熊說：「一國家正需要致力學問的人。你的打算。可再考慮。他認為「無須再考慮了。在上海。擬以學術終生。然而。事實上他沒有安靜做下去。翌年。到福建。參加人民政府。

人民政府如曇花一現。胡氏辭職到香港。復被迫出境。赴歐洲。在英國住了一個時期。

在英國。他有讀書興趣。却又極感徬徨。第三

乾坤大補丸
功能潤肺開胃。滋血生精。健身補腦。主治腎虛血虧。強心壯骨。明目寧神。心悸不寧。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。價格：每樽百粒。可供一百天用。正價七元五角。郵費五角。兩樽十五元。郵費免收(漢)。

Somerset-Vita Co. 紐約仁壽藥行
60 E. 42 St. N.Y. N.Y.

承接屋外塗灰工程
承接屋外絕緣塗灰工程及修葺。工作包好。可充銀期。請與 Mr. Ward E.M. 7063 洽商。

專醫瘋癲症
特辦蘇丹仙藥每服廿元 應驗天竺膏藥每張一元式毛

WONG QUON KEUY
3317 W. 8th Ave.
Vancouver, B.C. BA. 5005
廣生藥局黃君經啟

新到書報 專誠介紹

人文思想論叢七毛 人生十論一元
思想通俗講話五毛 文學世界四毛
老子白話講解五毛 海風雜誌三毛
會胡左嘉言鈔五毛 章台柳一元
章鴻銘的筆記五毛 文壇一元
觀燈海樓詩草三毛 聖女四毛
重刊李經義解三毛 聖女四毛
新社會大學堂一元 樂友三毛
王昭君一元二毛 潘金蓮式一元二毛
自由一毛五 學友五毛 人生漫談五毛
兒童樂園 少年周刊 人生漫談五毛
好家庭 小畫報 以上每本二毛五
雲華雜誌歡迎訂閱郵票通用
增發益經銷書報費刊
雲華雜誌經銷公司
MING'S Confectionery
672 Alexander St.
Vancouver 4, B.C.

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts.
Vancouver, B.C.
Phone PA. 4934

精神及魄力 是汝所應得
此藥丸能補益精神安 睡及防傷寒感冒精神 爽利 每盒百粒五元 卡路街夾加都華街 電藥材店啟

九港中黃良石
腎病專科 甜尿聖藥
218 GENTRE ST. CALGARY, ALTA.

NOTARY PUBLIC
人証公隆日溫
遺囑 代理辦理各項文件 打街橫街二樓二樓夾片 電話 PA. 6513

伯影相館
Yorkman Studio
617 Main St. PA. 4578
Vancouver, B.C.

精寫炭相 永不脫色 本館影家庭相 結婚相禮照相 與獎據文件等

水龍煤氣修裝
修裝水龍水煤氣各項工作學友光 願快捷妥當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. TA. 0632

LEE BAK BONG
Phone 2216. Box 335
ARMSTRONG, B.C.

本園瓜菜 登市
召菜 蘿白 芥菜 白菜 冬瓜 節瓜
大小交易 一律歡迎 所有寄費 顧客自理

NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B.C.

本旅館新入接手營業大加改良煥然 一新房舍通爽汽暖溫床潔淨新置清 潔水喉冷熱招待妥當來往便捷諸 光顧特別歡迎

重新廣告
本旅館新入接手營業大加改良煥然 一新房舍通爽汽暖溫床潔淨新置清 潔水喉冷熱招待妥當來往便捷諸 光顧特別歡迎

金源利興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4 B.C.
PHONE - MA. 9743

金芳仙花 清香 蜜糖 糯米 生薑 參茸 紅芽 參茸 蛤蚧 補茶 名家 九散

伯影相館
Yorkman Studio
617 Main St. PA. 4578
Vancouver, B.C.

精寫炭相 永不脫色 本館影家庭相 結婚相禮照相 與獎據文件等

金源利興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4 B.C.
PHONE - MA. 9743

金芳仙花 清香 蜜糖 糯米 生薑 參茸 紅芽 參茸 蛤蚧 補茶 名家 九散

葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716 Res. DE. 8647M
龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610 Res. EM. 7017
趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053 Res. WA. 2-8211
陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824 Res. DI. 6846
梁楚魂 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934 Res. CH. 7744
黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709 Res. CE. 8338
陳因 Dr. Theo. Y. Chang Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L
周亮英 Dr. L. Ying Chou Phone: Off. CE. 0911 Res. CH. 8626
徐鐸權 Dr. Dodd Q. Chu 3745 Kingsway Suite 4, S. Burnaby Phone DE. 5031
蔣黃文英 Dr. M. H. Chung Suite 2, 224 E. Broadway Phone Off. EM. 2618 Res. BA. 1884
趙社現 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843 Res. N.W. 4749R1
李達宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059 Suite 101
吳順才 Dr. Chye S. Goh 1501 Main St. Office MA. 6382 Suite 8

承接 按裝 天然 煤氣 費免 計設

馬開錫電器行
電話 PA. 1813
50 Main St. Vancouver, B.C.

程工爐水熱氣煤火電種各裝接工精 機真傳與機音錄機相影 器具電庭家種各理修及傳專

洪門信條

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sun-
days and holidays by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

「趕屍」和「紅船」

人們也樂於相助。奉命惟謹。是官吏出巡。也必暫停吆喝。

死人要到家前。就早派人通知。先備棺木衣衾。到時巫師將手裡念咒的一碗清水。地上一潑。屍體即行倒下。其損壞的程度。正和傷死期的距離一樣。所以必要事前預備。

紅船則是由四川走到湖南的。糧船隻。一路江流甚急。更加碼頭不少荒城僻地。都是万人聚集之虎。再加以國行的競爭。也很劇烈。所以幹這一行的人。必定拜一位巫師。供一種神道。學會幾套法術。能勝任。所謂法術。當然包括呼風

說小俠武篇

第十九回 力撼武當嶽一鶴施威 雲漫展旗峯雙俠鬥劍

全都用得狠毒極了。郁玄清用了幾次「縱步伏地迴馬劍」，身軀往左。兩脚前躍。將劍向左上方反挑。其勢極爲敏捷。但啞叭立即用「連環迴馬劍」。將對方的劍擋住。轉勢又雙足騰躍。寶劍翻身反砍。郁玄清也抽劍反挑。二人的劍如疾風。身如飛鳥。其變化神速。旁邊看劍的人。除了江小鶴。其餘的眼睛全都顧不過來。但江小鶴此時爭鬥之心也稍殺。他覺得老道士郁玄清的劍法更比自己高出一籌。而啞叭師兄的劍法自己更是比不了。旁邊的紀廣傑又來推他。說。姓江的。看他們比劍作甚？走！你快幫助了我找找我的妻子去！阿鸞是在秦嶺你給救丟了的。現在你不能不管！他用力把江小鶴一拉。江小鶴卻擺手說。別忙！阿鸞一定

度王 盧者

驚鶴

冊下

四八二

說小俠武歸長

有下落！紀廣傑卻給了他一拳。忿忿地說：『有下落。你就快告訴我。我自己會去找。』找着她要問她。她是嫁你還是嫁我？果然她着願嫁你。我紀廣傑就把她雙手奉送。我龍門俠的裔孫不差就再找不出來女人！江小鶴尚未答話。就聽旁邊有許多人驚叫了一聲。只見那當中的比劍者已分決出來雌雄。郁玄清已被幾個徒弟攙扶住了。左肩上流出來鮮血。染紅了他霜似的白髯。啞叭却抽劍歡笑着。振動了兩臂。

飛似的跑過來見他的師弟。此時有馬玄濤過來向李鳳傑說。『既是剛才已經言明。只要我們老祖師戰敗。便由着你們去搜山。現在就隨你們去搜羅。我們決不能再攔阻了！』李鳳傑就轉首向江小鶴詢問意見。江小鶴說。『道澄已被我殺死在山後。他曾說阿鸞已爲我啞師兄所救。李鳳傑說。怎麼才能向他問明白了呢？』江小鶴剛要作手勢。啞叭早就又吹喇叭又敲鼓。並且扭扭怩怩的學婦人。然後他向西一指。拉着他的師弟就走。江小鶴却擺擺手。又向那馬玄濤說。『我的妻子現已有下落。旁邊紀廣傑卻氣忿忿地看着他。』江小鶴又說。『你們可往山後人家裏去看看道澄的屍身。也可以問問呂崇岩。你們山上若再容留呂崇岩那樣的人。』

事實是這樣的。印度是箇神秘的國家。他的古印度教中。確有關於苦修勤煉拿精神來克服肉體時功夫——現在瑜珈宗的鍛鍊。就是其中的一支——可是更進一步的。便克服了自然。而發生種種奇蹟。至

固不是我們外道所能了解其意義和運用了。

佛教吸收了一部份的印度散法，所以也愛談神異。密宗更保留而

實行之。所以能夠作法。只是以前對於善惡選用方面。不甚注意。所以由黑教——黑衣——而改進爲紅教。黃教。這些應當都是由黑教傳出來的。

日本和美國有換妻的玩重。這種帶着「娛樂性」的行爲。多數是爲了滿意情慾和好奇。初與經濟條件是無關的。

但在我國若干地方。例如浙東一帶偏僻地方。有租妻的風俗。却多數是爲了經濟原因。

所謂租妻。就是某甲養不起他的妻子。在某一個指定的時間內。

將妻子租與別人。到時，妻子仍然要回到自己的家裡。由出租人「收租管業」。在租期內所生孩子，歸承租人所有。

這種風俗。據說田來已久。晉時有過一位著名的詩人。他的生母就是一「租妻」的。

△謂授康德哲學

德國哲學家康德。是十八世紀后期和十九世紀初期德國唯心主義哲學的創始人。九月十七日。北京人民大學哲學家鄭昕。開始講授「康德哲學」。聽講學生有七十多人。鄭教授在介紹康德名著「純理性批判」的緒論部分時說：「康德哲學有不少合理的東西。我們應該得好的研究」云。

何子

法國一間大公司的經理想聘請

瀛
清海
吟



10

將出海雲先白
日欲沈江浪轉黃

Figure 1

倚寒窗百感叢
神魂飛蕩逐流風
樓今日空嬌女
綉閣何時見麗容
上織牛猶有約
人間鶯燕竟無蹤
陽西下羣山隱
冷月無官照碧松

△謂授康德哲學

德國哲學家康德。是十八世紀后期和十九世紀初期德國唯心主義哲學的創始人。九月十七日。北京人民大學哲學家鄭昕。開始講授「康德哲學」。聽講學生有七十多人。鄭教授在介紹康德名著「純理性批判」的緒論部分時說：「康德哲學有不少合理的東西。我們應該得好的研究」云。

何子

法國一間大公司的經理想聘請

土產集團
輔行雜貨
國貨商
新到
瓜菜
HUNG CO. LTD.
der St. E. PA. 6635

你愛觀閱甚麼書？

祇一舉筆之勞，寫你的住址到來，本號便即將圖書目錄寄上，許多你歡喜看的書籍，就在內中，由你選擇。

加福
LUB
St.
C.

東亞旅社

TUNG AH ROOMS

101 E. PENDER ST.
 Vancouver 4, B. C. 電話 PA. 5980

司理 關邦健謹啓

位居適中
 床褥潔淨
 時常充足
 來往住宿
 携隨行李
 飛機代辦
 服務歡迎

房間空氣
 燠氣熱水
 各界僑胞
 長住暫居
 上落週妥
 如蒙垂委

本社在設華區

大來洋服公司

DOLLAR TAILORS Co.

548 Main St. Vancouver, B.C.
 Phone TA. 7710

(觀) 絨西褲定做每條

特價 \$9.50

本公司精製中西男女服裝
 忠誠為僑胞服務
 如蒙光顧 無任歡迎

惟有飲了！

仁和堂各種藥酒

才發現你真正需要的補料

還有仁和堂的——

三蒸酒 玉冰燒

都稱第一美妙

◀ 總代理 ▶

雲 坤 國 信 有 限 公 司

Kuo Seun Importers Co. Ltd.

87-89-91 E. Pender St.

Vancouver 4, B.C.

Phone: PA. 6023

清韻音樂社秋季聯歡大會紀盛

雲埤清韻音樂社來稿。玉露金風。橘梧葉落。秋又至矣。吾人雖不敢云步古之儒雅。將爲迎送。然及時行樂。豈能忘懷。

雲埤清韻音樂社秋季聯歡會之設。諒斯乎此。筆者躬逢盛會。得觀該社熱鬧當前。爰筆記之。

便武斷天主教在中共政權之下，發展自由。但據一位在中國拾八年以上傳教士報告中共之暴行，對於天主教之逼害，似乎與斐氏者相反。

該讀者謂：彼寧願相信拾六年經驗者之意見。而不信只有壹小時經驗之報告。最後彼謂：關於天主教在中共之消息，應順聽取天主教會之報告。爲最真確。

華高雲
 利 僑 貿 行
 LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
 Phones: MA 8105 MA 8950
 256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

爲適應鬼節之需求已運到各種炮竹溪
 紅炮連榴槿炮二吋及三吋雷聲炮煙花等
 大幫 萬里望 補 花生總批發
 南洋 腎
 新價每磅六毛 十二磅庄每罐六元五
 成箱貨 另議價

新到雙托水仙花
 罐庄盒庄乾糖羌
 瓷陶器花罇花盆
 大量各色女花拖
 生薑芽芋又趕到
 和食蒸及玉冰酒
 三芽或青鱗咸魚
 中大與頂大蝦肉
 廿四磅去頭冰蝦
 藥材雜貨均齊備

行 鐵 合 聯

UNITED HARDWARE CO.

550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone PA. 6518

字號好 牌子老 物質料靚 價錢平

代理著名：國 高文油爐

Fawcett Oil Heater

\$58⁸⁸

油爐特價